

2022-09-22
強制檢測公告詳情 (2022 年第 854 號號外公告)
Details of Compulsory Testing Notice (G.N. (E.) 854 of 2022)

類別人士

Category of Persons

(I)(a)(i) 陽性檢測個案曾到訪的地點
Places Visited by Tested Positive Cases

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	將軍澳明德邨明道樓 Ming Toa House, Ming Tak Estate, Tseung Kwan O	2022-09-16 ~ 2022-09-22 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-23 或 2022-09-24 2022-09-23 or 2022-09-24
2.	大圍隆亨邨學心樓高座 High Block, Hok Sam House, Lung Hang Estate, Tai Wai	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	將軍澳東港城 2 座 Block 2, East Point City, Tseung Kwan O		
4.	油塘油麗邨碧麗樓 Bik Lai House, Yau Lai Estate, Yau Tong		

	<p style="text-align: center;">指明地點 Specified place</p>	<p style="text-align: center;">指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p style="text-align: center;">須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
5.	觀塘凱滙 1 座 Tower 1, Grand Central, Kwun Tong	2022-09-16 ~ 2022-09-22 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-23 或 2022-09-24 2022-09-23 or 2022-09-24
6.	觀塘安泰邨恒泰樓 Hang Tai House, On Tai Estate, Kwun Tong	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
7.	大圍美林邨美楓樓 Mei Fung House, Mei Lam Estate, Tai Wai		
8.	馬鞍山新港城 C 座 Block C, Sunshine City, Ma On Shan		
9.	掃管笏愛琴海岸 8 座 Tower 8, Aegean Coast, So Kwun Wat		
10.	天水圍天頌苑頌波閣 Chung Po House, Tin Chung Court, Tin Shui Wai		
11.	葵涌怡峰苑豪峰閣 Ho Fung House, Yi Fung Court, Kwai Chung		
12.	觀塘順利紀律部隊宿舍 4 座 Block 4, Shun Lee Disciplined Services Quarters, Kwun Tong		

	<p style="text-align: center;">指明地點 Specified place</p>	<p style="text-align: center;">指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p style="text-align: center;">須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
13.	元朗朗屏邨雁屏樓 Ngan Ping House, Long Ping Estate, Yuen Long	2022-09-16 ~ 2022-09-22 (曾身處指明場所超過兩小時)	2022-09-23 或 2022-09-24 2022-09-23 or 2022-09-24
14.	荃灣荃灣中心漢陽樓 Hangyang House, Tsuen Wan Centre, Tsuen Wan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
15.	西灣河欣景花園 3 座 Block 3, Felicity Garden, Sai Wan Ho		
16.	屯門悅湖山莊 6 座 Block 6, Yuet Wu Villa, Tuen Mun		
17.	將軍澳將軍澳廣場 2 座 Tower 2, Tseung Kwan O Plaza, Tseung Kwan O		
18.	沙田穗禾苑詠茂閣 Wing Mau House, Sui Wo Court, Sha Tin		
19.	天水圍慧景軒 2 座 Block 2, Vianni Cove, Tin Shui Wai		
20.	上水彩蒲苑彩顏閣 Choi Ngan House, Choi Po Court, Sheung Shui		
21.	屯門兆禧苑雅禧閣 Nga Hei House, Siu Hei Court, Tuen Mun		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
22.	油塘高翔苑高恆閣 Ko Hang House, Ko Cheung Court, Yau Tong	2022-09-16 ~ 2022-09-22 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-23 或 2022-09-24 2022-09-23 or 2022-09-24
23.	慈雲山慈正邨正康樓 Ching Hong House, Tsz Ching Estate, Tsz Wan Shan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
24.	半山區堅尼地道 4 號君珀 Kennedy Park at Central, 4 Kennedy Road, Mid-Levels		
25.	將軍澳新都城都會豪庭 1 座 Tower 1, The Metropolis, Metro City, Tseung Kwan O		
26.	鯽魚涌西灣臺 18 號逸意居 1 座 Tower 1, The Floridian, 18 Sai Wan Terrace, Quarry Bay		
27.	沙田好運中心棕林閣 Chung Lam Court, Lucky Plaza, Sha Tin		
28.	大圍金獅花園金滿閣 Golden Fullness Court, Golden Lion Garden, Tai Wai		
29.	黃大仙新光中心 1 座 Block 1, Hsin Kuang Centre, Wong Tai Sin		

	<p style="text-align: center;">指明地點 Specified place</p>	<p style="text-align: center;">指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p style="text-align: center;">須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
30.	屯門良德街12號海麗花園 1座 Block 1, Venice Gardens, 12 Leung Tak Street, Tuen Mun	2022-09-16 ~ 2022-09-22 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-09-23 或 2022-09-24 2022-09-23 or 2022-09-24
31.	旺角富榮花園7座 Block 7, Charming Garden, Mong Kok		
32.	掃管笏愛琴海岸2座 Tower 2, Aegean Coast, So Kwun Wat		
33.	大圍恒峰花園2座 Tower 2, Granville Garden, Tai Wai		
34.	觀塘祥和苑和悅閣 Wo Yuet House, Cheung Wo Court, Kwun Tong		
35.	鴨脷洲漁安苑霞安閣 Har On House, Yue On Court, Ap Lei Chau		
36.	青衣偉景花園4座 Block 4, Broadview Garden, Tsing Yi		
37.	大角咀港灣豪庭1座 Block 1, Metro Harbour View, Tai Kok Tsui		

	<p>指明地點 Specified place</p>	<p>指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p>須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
38.	<p>香港仔嘉隆苑嘉昇閣 Ka Sing House, Ka Lung Court, Aberdeen</p>	<p>2022-09-16 ~ 2022-09-22 (曾身處指明場所超過兩 小時)</p>	<p>2022-09-23 或 2022-09-24 2022-09-23 or 2022-09-24</p>
39.	<p>葵涌葵俊苑葵裕閣 Kwai Yue House, Kwai Chun Court, Kwai Chung</p>	<p>(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)</p>	
40.	<p>藍田康逸苑康年閣 Hong Nin House, Hong Yat Court, Lam Tin</p>		
41.	<p>北角英皇道 395 號僑冠大 廈 A 座 Block A, Kiu Kwan Mansion, 395 King's Road, North Point</p>		
42.	<p>元朗朗屏邨鳳屏樓 Fung Ping House, Long Ping Estate, Yuen Long</p>		
43.	<p>牛池灣嘉峰臺 1 座 Block 1, Kingsford Terrace, Ngau Chi Wan</p>		
44.	<p>鰂魚涌英皇道 1046 號益昌 大廈 Yick Cheong Building, 1046 King's Road, Quarry Bay</p>		
45.	<p>薄扶林寶翠園 1 座 Tower 1, The Belcher's, Pok Fu Lam</p>		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
46.	沙田水泉澳邨清泉樓 Ching Chuen House, Shui Chuen O Estate, Sha Tin	2022-09-16 ~ 2022-09-22 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-23 或 2022-09-24 2022-09-23 or 2022-09-24
47.	沙田新田圍邨榮圍樓 Wing Wai House, Sun Tin Wai Estate, Sha Tin	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
48.	長沙灣麗翠苑麗棠閣 Lai Tong House, Lai Tsui Court, Cheung Sha Wan		
49.	慈雲山慈安苑安康閣 On Hong House, Tsz On Court, Tsz Wan Shan		
50.	元朗新時代中城 M7 座 Tower M7, YOHO Midtown, Yuen Long		
51.	紅磡黃埔新邨嘉富樓 Ka Fu Building, Whampoa Estate, Hung Hom		
52.	馬灣珀麗灣 18 座 Block 18, Park Island, Ma Wan		
53.	粉嶺粉嶺中心 C 座 Block C, Fanling Centre, Fanling		
54.	粉嶺牽晴間 2 座 Block 2, Dawning Views, Fanling		

	<p style="text-align: center;">指明地點 Specified place</p>	<p style="text-align: center;">指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p style="text-align: center;">須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
55.	九龍灣德福花園 R2 座 Block R2, Telford Gardens, Kowloon Bay	2022-09-16 ~ 2022-09-22 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-23 或 2022-09-24 2022-09-23 or 2022-09-24
56.	葵涌新葵芳花園 B 座 Block B, New Kwai Fong Gardens, Kwai Chung	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
57.	掃管笏愛琴海岸 1 座 Tower 1, Aegean Coast, So Kwun Wat		
58.	荃灣荃威花園 N 座 Block N, Allway Gardens, Tsuen Wan		
59.	荃灣環宇海灣 7 座 Block 7, City Point, Tsuen Wan		
60.	油麻地駿發花園 3 座 Block 3, Prosperous Garden, Yau Ma Tei		
61.	青衣翠怡花園 7 座 Tower 7, Greenfield Garden, Tsing Yi		
62.	屯門盈豐園 2 座 Block 2, Goodrich Garden, Tuen Mun		
63.	牛頭角樂華北邨欣華樓 Yan Wah House, Lok Wah North Estate, Ngau Tau Kok		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
64.	葵涌寧峰苑庭峰閣 Ting Fung House, Ning Fung Court, Kwai Chung	2022-09-16 ~ 2022-09-22 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-23 或 2022-09-24 2022-09-23 or 2022-09-24
65.	天水圍慧景軒 3 座 Block 3, Vianni Cove, Tin Shui Wai	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
66.	將軍澳彩明苑彩松閣 Choi Chung House, Choi Ming Court, Tseung Kwan O		
67.	將軍澳將軍澳中心 5 座 Tower 5, Park Central, Tseung Kwan O		
68.	天水圍俊宏軒 1 座 Block 1, Grandeur Terrace, Tin Shui Wai		
69.	將軍澳清水灣半島 6 座 Block 6, Oscar By The Sea, Tseung Kwan O		
70.	薄扶林置富花園富怡苑 Fu Yi Yuen, Chi Fu Fa Yuen, Pok Fu Lam		
71.	銅鑼灣東角道 24 號置安大 廈 Chee On Building, 24 East Point Road, Causeway Bay		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
72.	沙田希爾頓中心 C 座 Block C, Hilton Plaza, Sha Tin	2022-09-16 ~ 2022-09-22 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-23 或 2022-09-24 2022-09-23 or 2022-09-24
73.	北角英皇道 117 號嘉信大 廈 A 座 Block A, Carson Mansion, 117 King's Road, North Point	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
74.	屯門美樂花園 7 座 Block 7, Melody Garden, Tuen Mun		
75.	沙田愉翠苑愉賢閣 Yu Yin House, Yu Chui Court, Sha Tin		
76.	沙田碧濤花園金蘭閣 Capilano Court, Pictorial Garden, Sha Tin		
77.	屯門瑜翠園 1 座 Block 1, Peridot Court, Tuen Mun		
78.	觀塘康寧道 11 號冠天閣 Champion Court, 11 Hong Ning Road, Kwun Tong		
79.	將軍澳 CAPRI 8 座 Tower 8, CAPRI, Tseung Kwan O		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
80.	沙田穗禾苑豐年閣 Fung Lin House, Sui Wo Court, Sha Tin	2022-09-16 ~ 2022-09-22 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-23 或 2022-09-24 2022-09-23 or 2022-09-24
81.	又一村又一居 31 座 Tower 31, Parc Oasis, Yau Yat Chuen	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

(I)(a)(ii) 陽性檢測個案曾乘搭的公共交通工具

Public Transport Taken by Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(a)(iii) 污水樣本檢測呈陽性的地點

Places with Sewage Sample(s) Tested Positive

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	柴灣環翠邨澤翠樓 Chak Tsui House, Wan Tsui Estate, Chai Wan	2022-09-16 ~ 2022-09-22 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-23 或 2022-09-24 2022-09-23 or 2022-09-24
2.	柴灣杏花邨 26 座 Block 26, Heng Fa Chuen, Chai Wan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

(I)(a)(iv) 與陽性檢測個案有關的地點

Places Relevant to Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(b) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（幼稚園／幼兒中心）

**Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Kindergarten/ Child Care Centre)**

無
Nil

(I)(c) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（小學）

**Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Primary School)**

無
Nil

(I)(d) 陽性檢測個案曾到訪的地點（醫院管理局設施）

Places Visited by Tested Positive Cases (Facilities of the Hospital Authority)

無
Nil

附註：

Note:

上述第(I)(a)(i)及第(I)(a)(iii)部分的指明地點不包括非住宅單位。

The non-domestic units are excluded from the specific place in Part (I)(a)(i) and Part (I)(a)(iii) above.

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士，須根據《預防及控制疾病規例》(第 599 章，附屬法例 A)第 22 條接受檢疫，在檢疫期間則無須遵從本公告中的規定。

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士在須進行檢測日期在醫院或隔離設施接受治療或隔離，有關人士在知會醫護人員有關適用檢測要求並在住院或隔離期間遵從相關醫院或隔離設施的檢測安排的情況下，會獲視為已遵從強制檢測公告的規定。

上述第(I)部分中指明的類別人士如在 2022 年 6 月 22 日或之後取得 2019 冠狀病毒病的聚合酶連鎖反應核酸檢測或快速抗原測試的陽性檢測結果(有關人士)，則無須按本公告的規定進行檢測。有關人士須向訂明人員按以下規定出示相關證明文件：

- (a) 就曾在聚合酶連鎖反應核酸檢測中取得陽性檢測結果的人士——出示相關載有陽性檢測結果的電話短訊通知；或
- (b) 就曾在快速抗原測試中取得陽性檢測結果的人士——出示在政府「2019 冠狀病毒快速抗原測試陽性結果人士申報系統」作出申報後獲發的電話短訊通知或隔離令。

如有關人士未能出示相關證明文件，則仍須按本公告的規定進行檢測。

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is required to undergo quarantine pursuant to section 22 of the Prevention and Control of Disease Regulation (Chapter 599, sub. leg. A), that person is not required to comply with the requirements set out in this Notice during the quarantine period.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is receiving treatment or under isolation in a hospital or an isolation facility on the required testing date(s), he/she would be taken to have complied with the requirements set out in the compulsory testing notice if he/she informs a medical professional of the applicable testing requirements and follows the testing arrangement as instructed by the hospital or isolation facility concerned during his/her hospitalisation or isolation.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above had obtained on or after 22 June 2022 a positive test result in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test or rapid antigen test for COVID-19 (*relevant person*), then he/she needs not undergo testing in accordance with the requirements of this Notice. The relevant person must produce the relevant documentary proof to a prescribed officer as required below:—

- (a) in respect of a person who had been tested positive in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification containing the positive result of the test; or
- (b) in respect of a person who had been tested positive in a rapid antigen test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification or isolation order issued after making a declaration on the Government’s “Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test”.

If the relevant person cannot produce the relevant documentary proof, then he/she must still undergo testing in accordance with the requirements of this Notice.

所有檢測必須使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行，除非有關人士持有註冊醫生發出醫生證明書，證明其因健康原因而未能使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行檢測。

All tests require using a sample taken through combined nasal and throat swabs, except for persons holding a medical certificate issued by a registered medical practitioner proving that they are unfit to undergo testing using a sample taken through combined nasal and throat swabs because of health reasons.

若在進行指明檢測期間的任何時間，三號或以上熱帶氣旋警告信號懸掛，或紅／黑色暴雨警告信號或政府公布的「超強颱風後的極端情況」生效，進行指明檢測的期間將會延長一天（**因應惡劣天氣而延長的檢測期間**）。

If the tropical cyclone signal No. 3 or above is hoisted, or a red/black rainstorm warning signal or “extreme conditions after super typhoons” announced by the Government is/are in force at any time during the period for undergoing the Specified Test, the period for undergoing the Specified Test will be extended for 1 day (***the Extended Testing Period due to Inclement Weather***).